

# EL TELEGRAMA DEL RIF

DIARIO AJENO A LA POLÍTICA, DEFENSOR DE LOS INTERESES DE ESPAÑA EN MARRUECOS

Oficinas y talleres Calle de Canalejas, número 16. AÑO XI. — Número 7.533 — Franqueo concertado.

Director, propietario y fundador: CÁNIDO LOBERA GIRELA

MELILLA Jueves 8 de Diciembre de 1921 Teléfono n.º 2. NÚMERO SUELTO: DIEZ CÉNTIMOS

## El Gurugú debe segregarse del Protectorado

La seguridad de esta plaza, su tranquilidad, exigen el dominio del Gurugú, monte demasiado vecino para que no sea cosa propia.

El desarrollo urbano llega ya a las faldas de ese alzamiento y no ha de pasar mucho tiempo sin que Melilla haya emprendido la ascensión como consecuencia de su crecimiento progresivo é incesaute.

¿No hay razones bastantes para que ese monte se segregue del territorio de protectorado y pase a formar parte del de soberanía? Nos parece que puede ofrecerse de verdadero peso y de fuerza suficiente a determinar ese cambio de régimen y condición.

EL TELEGRAMA DEL RIF ha abordado ese tema, que se ofrece con caracteres de verdadero interés, y ha insistido en él, por concederle la importancia que realmente tiene para España y para Melilla.

Aun cuando sólo hubiera motivos de orden sentimental, serían tan grandes que ellos solos aconsejarían una solución de esta naturaleza. ¿Cómo olvidar las luchas reñidas que en esos riscos hemos sostenido y el hecho de estar prodigamente regados por sangre de españoles!

Los sacrificios efectuados son valores dignos de ser tenidos en cuenta, en el orden de las estipulaciones internacionales, y la justicia habría aconsejado después de la primera campaña 1909-1910, otorgar a nuestra Nación ese dominio, por el que abogamos.

En nada se hubiera opuesto tal reconocimiento a la fórmula consagrada del protectorado, que luego vino, ya que se trata de una porción de suelo, insignificante con relación a la zona determinada en el tratado en vigor.

La convención anterior, la llamada del Mokri, permitía a España ejercer, respecto a los territorios ocupados en aquella primera guerra, una función jurídicamente análoga a la soberanía y en realidad soberana, pues que el imperio marroquí nunca habría estado en condiciones de dar la satisfacción estipulada y la prenda hubiese perdurado.

El tratado actual, base del Protectorado, vino a anular el aludido convenio precedente y fué una verdadera pena que en 1912 no se consiguiera en soberanía la porción de territorio inmediato a Melilla, é imprescindible para su defensa, para su vida.

Porque en rigor el suelo próximo tiene ese carácter, la ciudad lo necesita de modo imprescindible.

La Liga Africana, votó, no hace mucho tiempo, una moción con esta finalidad y días atrás, el ilustre general Marina, el bravo soldado que rompió el bloque carente a que la plaza estaba sometida por la barbarie rifeña, hacia oír su voz en la Alta Cámara para pedir ese dominio del Gurugú, como garantía de seguridad para el porvenir.

España debe obrar como dueña en esas alturas, que son para ella una constante amenaza y disponer, sin ningún género de limitaciones, que por otra parte nunca estarían apoyadas en razones geográficas-internacionales, dada la situación de esta rada, alejada del estrecho de Gibraltar lo suficiente para que pudieran invocarse motivos de cierto orden.

Pero será preciso que ese justificado deseo no quede en la categoría de tal. Las circunstancias demandan una campaña en ese sentido, una exteriorización de legítimo anhelo, capaz de influir sobre el Gobierno en la medida, lo bastante para inducirle a iniciar una gestión con ese objetivo, en la forma que correspondiera.

Parece que la iniciativa debe salir de aquí de Melilla, de la ciudad que ha sufrido los efectos del bombardeo por los rebeldes en reciente ocasión, en la seguridad de que su voz tendrá la mejor acogida en España y eficacia para promover una cruzada, a cuyo término puede estar esa reivindicación, sin agravio para ningún linaje de intereses.

Hará falta que los elementos locales, sin pérdida de tiempo, que suele ser imposible de recuperar, se apresen a tomar la iniciativa con un acto que tenga la debida resonancia como principio de una gestión cuya oportunidad es manifiesta.

La Junta de Arbitrio, que ostenta la representación de la ciudad, sería la llamada a lo que decimos, pues que de su vida se trata, y nos atrevemos a esperar que al fin se logre tan justa aspiración.

El asunto es, como se ve, de considerable monta, más que esto, es de índole vital para la plaza, que asiste al esfuerzo del Ejército y es testigo de abnegación y de sacrificio.

Trabajemos, pues, con todo el entusiasmo digno de tal causa, a fin de que llegue a los Poderes públicos ese sentir que pronto ha de ser el sentir nacional.

## DESDE TETUAN

(DE NUESTRO CORRESPONSAL)

### Juicio oral

En la Audiencia se ha celebrado la vista, en juicio oral, de la causa seguida contra el súbdito español Manuel Petca Martín, por el delito frustrado de robo.

El fiscal pidió para el procesado la pena de dos meses y veintidós días de arresto mayor y accesorio. La defensa sostuvo que se trataba de un delito frustrado de hurto y no de robo.

### Viaje aplazado

A causa del temporal ha aplazado su viaje a la península, el secretario general de la Alta Comisaría don Rufino López Ferrer.

### Regreso

Después de girar una visita a las oficinas de Correos de la zona occidental, ha regresado al Inspector general don Carlos García de Castro.

### El mal tiempo

Se ha batido un verdadero récord sobre la parte norte de esta costa, en poco tiempo ha caído enorme cantidad de agua, si bien, la tierra sedienta, la ha absorbido toda, a lo que se debe que los ríos no hayan tonido crecidas.

El viento ha sido huracanado, hasta el punto de que varios transeúntes han sufrido caídas. El tiempo ahora tiende a mejorar.

### Por la salud del soldado

Durante su estancia en Tetuán, el general Berenguer ha conferenciado detenidamente con el inspector de Sanidad señor Urquidí, tratando de las medidas sanitarias que se ponen en práctica en favor de la salud del soldado.

También conferenció con el Intendente general don Ceytano Termes y Riva.

### Un accidente evitado

Al llegar a la posición del Fondak de Ain Yedida, un automóvil de los que hacen el servicio de viajeros a Tánger, cuando el chauffeur tomaba una vuelta, vió que

el puente que allí hay había sido arsastra do por el temporal.

Ante el peligro, maniobró, pero no pudo impedir que el coche cayera por el terraplén, quedando parado en un peñasco, sin el cual se habría producido una catástrofe.

### Un suelto de El Eco de Tetuán sobre EL TELEGRAMA DEL RIF y su Director

Cómo por experiencia sé que es ineluctable da costumbre de EL TELEGRAMA DEL RIF no reproducir íntegramente los sueltos y artículos que se tiempo en tiempo dedican la prensa, y principalmente la hispano africana, a la actuación brillante de ese periódico debe transcribir en esta ocasión un suelto publicado estos días por el estimado colega «El Eco de Tetuán». Dice así:

«Conocidos son de todos, los eminentes servicios prestados a España y a nuestro ejército por el Director de nuestro querido colega EL TELEGRAMA DEL RIF, D. Cándido Lobera. No siempre dichos servicios han sido premiados como en realidad se merecen y en los últimos períodos que de Melilla hemos recibido, encontramos un elemento de seguridad de aquel ilustre periodista, al regresar a la plaza después de haber acompañado a las columnas de nuestro ejército en la toma de T. S. S. S. No sabemos lo que puede haber ocurrido a don Cándido Lobera, pero sí podemos asegurar que cuando aquel deja escapar una queja de sus labios, cuando tantos beneficios ha prestado a la nación y al ejército, es por que algo grave le ha ocurrido, relacionado con el ejercicio de su profesión.»

Sea cual quiera el hecho a que nos referimos, nuestra simpatía y nuestro afecto se hallan incondicionalmente al lado del Director de EL TELEGRAMA DEL RIF. Hasta aquí, el periódico de referencia, y yo como corresponsal, me he creído en el caso de dar a los compañeros tetuanes expresivas gracias por el elogio y por el apoyo incondicional que le ofrecen.

CORRESPONSAL

## Noticias de la campaña

### Marcha de los duques de la Victoria

Como anunciamos oportunamente, en el vapor correo de ayer tarde, marcharon a Málaga, desde donde se trasladarán a Laredo, los Excmos. Sres. Duques de la Victoria.

La osritativa Duquesa, cuya incomparable labor en favor de los heridos de la campaña, nunca será bastante bien ponderada, lleva el honoroso encargo de Su Majestad la Reina Victoria, de organizar hospitales de sangre, costeados por la Cruz Roja Española, en Laredo, Avilés y Alcazar. Permanecerá ausente de Melilla hasta los primeros días de Febrero.

### Se presentan dos prisioneros

En el campamento de Monte Arrui se presentó ayer tarde el soldado del Regimiento de Alcántara Florentín Barrientos España, prisionero de los moros desde hace cuatro meses.

También, en la Alcazaba de Farjana, donde como se sabe existe un puesto de policía indígena, se presentó el sergente de la policía Mimun Mohamed, que se hallaba prisionero, desde Agosto, en Monte Mauro.

### Kabilas que se someten

Los últimos días, celebraron animadas juntas, las kabilas de Beni Uklil y Uad-Sat, acordándose por unanimidad limitar el proceder de sus jefes los de Quedbana.

### Juicio contradictorio

Se instruye juicio contradictorio para condecorar la cruz de San Fernando al teniente de la Guardia civil don Ricardo Fresno, por su comportamiento durante la defensa del poblado de Nador.

### Colchonetas para los soldados de la Corona

El teniente coronel del bizarro batallón de la Corona, señor Campins, ha recibido de la Junta de Damas de Atarés, quinientos colchonetas en beneficio a los soldados expedicionarios de dicho Cuerpo.

### Mausoleo en Tiza

Se proyecta erigir un mausoleo en la posición de Tiza, en memoria de los héroes que cayeron en sus vitas a la Patria en dicha posición.

### La comunión de los legionarios

Hoy, como es sabido, se celebra la festividad de la Purísima Concepción, Patrona del Arma de Infantería, habiéndose acordado no tengan este año lugar las fiestas que tradicionalmente se celebran por las fuerzas de Infantería en honor de su excelsa Patrona, en atención a las presentes circunstancias.

### Posiciones suprimidas

Como consecuencia de las avanzadas que actualmente efectuadas, han quedado suprimidas por innecesarias, las posiciones de Tiza y El Garab y el barraco Tautel.

### La columna Berenguer a Nador

Ayer en la primera hora de la mañana llegaron al campamento de Nador donde quedaron acampadas, las fuerzas de la columna que manda el general don Federico Berenguer.

### Paseo militar

La columna que manda el general Cabanellas salió ayer en línea del Zaiio, efectuando un paseo militar hasta el vado de Mexora el Mahe, no siendo hostilizado en absoluto el paso de las fuerzas.

### La iglesia de Nador, terminada

Han quedado completamente terminados los trabajos que se estaban efectuando en la iglesia de Nador.

### La felicitación del Comandante General

Con motivo de la festividad del día de hoy, el Comandante General, Sr. Marqués de Cavaleanti, ha dirigido a los generales de las distintas columnas de este territorio el siguiente telegrama de felicitación:

### Para los hospitales de la Cruz Roja

«La Colonia, Oliva y Compañía, 50 pesetas en metálico y ofrecimiento de servir mensualmente, gratis, géneros por valor de 250 pesetas.»

### El cartero de Nador

Una de las víctimas ignoradas, de los sucesos de Julio, en este territorio, ha sido Andrés García Bastida, cartero de la estafeta de Nador, el cual ha dirigido a sus compañeros las siguientes palabras:

«Estimados compañeros: El que suscribe, cartero de la estafeta del poblado de Nador (Africa), tuvo, a consecuencia de la invasión rifeña ocurrida el día 24 de Julio último, que hacer la evacuación forzosa a compañía de su esposa y tres hijos, dejando abandonado en dicho poblado todo su mobiliario y equipo, escapando con vida por milagro. Y encontrándose hoy día enfermo, así como dos de sus hijos, y en la mayor necesidad para sufragar los gastos de una enfermedad, y sin ropa para poder cubrir las carnes en estos días de invierno, es por lo que a vosotros, compañeros, acudo, por si alguno tuviese voluntad de socorrerme con alguna cosa, a fin de poder atender a las necesidades expuestas.»

### Reliquias de la tragedia

El capellán don Agustín Carlos, que presta los servicios de su sagrado ministerio en el hospital instalado en el edificio de la Explotación, ha depositado en nuestra Administración varias fotografías encontradas en el campamento de Monte Arrui, el día que fué recuperado por nuestras valerosas tropas.

### Para obsequiar a los soldados

En el vapor correo ha llegado una comisión de Villanueva de Castellón (Valencia), compuesta de don Vicente Alandres, don Jaime Payas, don Heliodoro Lusian y don Vicente Martorell, con objeto de obsequiar a los soldados de dicho pueblo, que prestan servicio en este Ejército.

### Otras noticias

De Madrid regresó el joven diplomático don destituido en el Ministerio de Estado don Francisco Triviño, hijo del coronel médico señor Triviño.

Ha sido nombrado ayudante del coronel Coronel, jefe de la vanguardia de la columna Sanjurjo, el teniente de Regulares de Ceuta don Pedro Llorent y Mirelles.

Ha regresado al campamento de Monte Arrui, procedente de la posición del Zaiio, el Regimiento de Treviño.

Ha sido conducido a la plaza uno de los camiones blindados que fueron utilizados en las últimas operaciones, a fin de efectuar algunos trabajos de reparación necesarios.

En lo sucesivo, la posición de Teguil Manín, se abastecerá de agua de los depósitos recientemente instalados en el huerto de las C. R. S.

Procedente del Zaiio llegó a Zeluán un tabler de Caballería del Grupo de Fuerzas Regulares indígenas.

También llegó a la primera Caseta, procedente de la referida posición, el tercer escuadrón del mismo Grupo.

Desde ayer se encuentra en Melilla el coronel de Caballería, retirado, don Miguel Vellido, con objeto de efectuar las oportunas gestiones para conseguir el rescate de su hijo el sergente de Alcántara don Tomás, quien, según confidencias que se estiman fidedignas, se halla prisionero en una de las kabilas de este territorio.

Nos dice un capitán del batallón de Gerona, que el bravo sergente don Manuel Vellido, no murió en los hospitales a consecuencia de las heridas que recibió en Tauriat Hamad, sino en aquella posición, a los pocos instantes de recibir el balazo.

Queda complacido nuestro comunicante.

El jefe del servicio de aeronáuticos, coronel Serrano, ha recibido un telegrama de Tetuán, anunciándole el próximo envío de

## DE LAS ÚLTIMAS ELECCIONES ¿CACIQUISMO? NO Y NO

Hemos vivido y viviremos alejados de la política partidista, de las luchas de pasiones mezquinas, causa de las desventuras nacionales; mas aun cuando así sea, no podemos sustraernos de tratar cuestiones relacionadas con la vida local. Ahora bien, siempre lo hicimos con altitud de miras, sin recurrir a insidias ni contumelias, respetando la opinión ajena, para tener derecho al respeto de la nuestra.

Las últimas elecciones han ratificado el propósito de ciertos señores de erigirse en caciques, utilizando medios reprochables. Los electores decretaron tácitamente elostraimiento y censuran sean precisamente quienes más han clamado contra el caciquismo.

Es preciso haber padecido esa dolencia nacional, para formar exacto juicio de lo que es y representa en la vida de un pueblo.

El cacique persigue los grandes negocios para lucrarse con sus frutos, dando unas migajas a los que le secundan. El cacique recurre a los más abominables procedimientos, con tal de saciar sus ambiciones, y trata de destruir ó desalentar a los espíritus que no tolerarían sus desenfrenos; destruyen las ideas salvadoras, los proyectos de redención de las almas nobles y los propósitos de moralidad y de rectitud.

Los microbios del caciquismo son más infecciosos y traidores que los del cólera y la peste bubónica. Esa horrible enfermedad de que es víctima el pueblo español, se burla de la honradez y de la virtud, y con su farsa é hipocresía comete los más grandes atropellos, los escándalos más cínicos, y llega hasta el pillaje, la defraudación y el latrocinio.

La ciudad que vive bajo el peso de los caciques, es ciudad muerta y soporta humillaciones más depresivas de las que sufrieron los medioevales.

En los albores de la nueva vida, debemos evitar el advenimiento del cacique, sea cual fuere su condición social. Y uno de los modos de lograrlo, es obligar a los que actúan en la vida pública a desvincularse a plena luz, pues el aspirante a cacique trabaja entre sombras, para no descubrir sus verdaderas intenciones.

Dentro de las normas de nuestra bien conocida actuación y sin olvidar el lema inspirador de nuestra conducta, hemos de luchar y lucharemos porque el caciquismo no encuentre en Melilla medio ambiente donde vivir, porque el microbio de esa enfermedad se convierta en polvo impalpable que aleje el viento. La vida local debe ser regida por una ponderación de fuerzas que integren, desde el obrero al capitalista y estar constantemente fiscalizada por la opinión.

Cuantos laboran por la prosperidad de esta plaza sentirán análogos anhelos.

## Un recuerdo al General Cavalcanti

Los jefes del Cuartel general del marqués de Cavalcanti que entraron con él en Tiza lo han ofrecido un delicado recuerdo de aquel acto memorable.

Es una preciosa tabaquera de plata con grabado en oro y las firmas de los señores Despujol, Barbero, Ramírez, Santiago y Cardo.

El laureado general agradeció mucho la delicada idea de los expresados jefes.

## La inauguración de la iglesia de Nador, se aplaza

No tendrá lugar hoy, como se había anunciado, la inauguración de la iglesia de Nador. No obstante el deseo que existía, la fuerza de las circunstancias impone el aplazamiento.

Es posible que la consagración de dicho templo católico se verifique, transcurridos que sean ocho ó diez días.

## Miguel Meliveo

DENTISTA DE LA GUARNICION PAREJA, 12 (Frente al Hotel Reina Victoria).

## LOS ESPAÑOLES DE ARGELIA Y LA OCUPACION DEL ZAIO

UN TELEGRAMA DEL CONSUL Como reguero de pólvora ha corrido por Argelia la noticia de la ocupación del Zaiio y por ende de la izquierda del Muluya en toda la extensión del Zebra, camino frecuentado por los franceses durante la guerra europea, para esquivar los peligros de una navegación asediada por los submarinos alemanes.

Pero si para los súbditos de la vecina República no tiene el hecho de la ocupación importancia, se la conceden y mucha los compatriotas de Argelia, esos colores que dieron vida al oscurado y a costa de inteligentes y de trabajo desarrollaron poderosos fuentes de riqueza. Y se la conceden, porque nos uno a ellos; porque nuevamente se establece una vida de relación más activa; porque ya podrán venir y poderamos ir cuando sea preciso, después de cuatro meses de hallarse cerrada la comunicación terrestre.

El digno y entusiasta Consul de España en Orán, recogiendo el sentir de los españoles de la derecha del Muluya, ha dirigido al Alto Comisario el siguiente telegrama:

«Al reintegrarse nuestras tropas al territorio colindante con la zona francesa, servido a V. E. en nombre de todo esta colonia y del personal de este Consulado, entusiasta felicitación, que le ruego haga extensiva al brillante Ejército a sus órdenes, uniéndose aquí todos para felicitarle, en un ¡Viva España! ¡Viva nuestro valiente Ejército!-AGUILAR.

# INFORMACIÓN TELEGRÁFICA

## De nuestros corresponsales en Madrid, Provincias y Extranjero

### DIVERSAS NOTICIAS

#### Presupuesto aprobado

Madrid 7  
Se aprueba el presupuesto formulado por la Junta de Archivos de Madrid, para la construcción de una estación de radio en el Pinar de Menéndez Pelayo a las alturas de Atrages Seco.

#### La «Gaceta»

Madrid 7  
Este diario oficial, pública, entre otras, una disposición ordenando que se declare temporalmente libre la exportación de combustibles y minerales de todas clases.

### NOTICIAS MILITARES

#### Banco de prueba

Madrid 7  
Por Real Orden se crea en la villa de Eibar, un Banco de prueba de armas portátiles.

#### Los soldados de cuota

Se dispone que los soldados de cuota en primera situación activa que en tiempos normales solicitan ingresar en la Guardia civil, pueden pedir su incorporación a filas, sin que les sea de abono el tiempo de obligatoria permanencia.

#### Los alumnos de la Escuela de Guayra

Durante las actuales circunstancias, los alumnos de la Escuela Superior de Guayra, podrán efectuar sus prácticas reglamentarias, en los Cuarteles de operaciones y en las tres Comandancias de África. Tres meses en los Cuarteles y seis en Comandancia.

#### Ascenso

Asciende a suboficial el sargento de San Fernando don Sergio Cid.

#### Concurso

Se anuncia para cubrir una vacante de coronel de Estado Mayor, en el Estado Mayor Central.

#### Para asistir a los enfermos

Madrid 7  
En la orden de la plaza de Cruz, el gobernador militar, requiere a los capitanes médicos, indicando si alguno tiene deseos de prestar voluntario para asistir a los enfermos prisioneros en Marruecos.

#### Aviso a los Sres. Jefes de cuerpo

Los que Impermeables para las lluvias de este invierno, para los batallones de reserva no haya comprado de los mismos en el regular precio y se muestra en la calle del General Marín, 3, librería LA HERENCIA, donde se encuentran una gran variedad de otros artículos de venta.

### De la zona occidental de Marruecos

#### Bandoleros libertados. Se recogen dos cadáveres

Madrid 7  
TERRAL.—En la posición de Cudia Famin, se presentó anoche un grupo de bandoleros y, descubiertos por los centinelas, la guarnición disparó contra ellos.

Al efectuar la descubierta, se notaron rastros de sangre, y en un barranco inmediato fueron encontrados dos cadáveres de moros, con su armamento.

#### Apresen las vacas del «Miguel Mazolla»

Madrid 7  
LARACHE.—En las playas de Arrola y de Larache, han aparecido ras de catorce reses vacunas ahogadas. Deben ser las que arrojó al mar el vapor «Miguel Mazolla», cuando estuvo en grave peligro de zozobrar.

### DEL EXTRANJERO

#### PORTUGAL

El representante de Portugal en España  
Lisboa.—En los círculos diplomáticos de esta capital, se aguarda que Mello Barreto sustituirá a Fernandes Costa, en el cargo de ministro de Portugal en Madrid.

#### FRANCIA

#### La gestión de Briand

Madrid 7  
PARIS.—El Senado ha aprobado por 249 votos contra 12, una orden del día de confianza, aprobando las declaraciones de Mr. Briand, hechas últimamente en la Cámara y su gestión en Washington.

#### El cupo de 1922

Madrid 7  
PARIS.—La Cámara de diputados ha aprobado por 495 votos contra 69, la totalidad del proyecto del cupo para la incorporación del cupo de 1922.

#### En honor del marqués de Paralta

Madrid 7  
PARIS.—El comité Francia-América, celebrará el próximo 11, un banquete en honor del marqués de Paralta, con motivo de cumplir en día la fecha cincuenta años que desempeña el cargo de ministro de Costa Rica en París.

#### ITALIA

#### Asesinato de un Príncipe turco

Madrid 7  
ROMA.—En ocasión en que pasaba por

### El rescate de los prisioneros

Madrid 7  
En vista de las insistentes solicitudes que se hacen respecto al rescate de los prisioneros, a quienes que afectan hirviendo la dignidad de España, piden algunos periódicos expone al Gobierno categoricamente lo que exige Abd-el-Krim. Y añade que, si en el asunto hay algo que roce el honor nacional, será éllo suficiente para que nadie vuelva a solicitar que se acceda a lo que sería intolerable.

Interrogado el señor Llerenas, considera contraproducente la campaña iniciada, aunque no deja de comprender las impetuosas y excitaciones de las familias de los cautivos.

#### Pastillas María

#### DE PROVINCIAS

#### Un síndico atenta contra su vida

Madrid 7  
BARCELONA.—En la pensión Rancón establecida en el paseo de Colón, ha intentado poner fin a su vida disparejando un tiro, un síndico recientemente salido de la Academia.

#### Conducción de un terrorista

Madrid 7  
BARCELONA.—Ha llegado presidente de Palma y custodiado por la benemérita, habiendo ingresado en el establo, Juan Font, acusado de haber pertenecido a la banda de los terroristas que mataron a un chofer y tres obreros de «La Publicidad».

#### Agresión a un alcalde. Detención del agresor

Madrid 7  
Córdoba.—Comunican de Prings, que el vecino de aquel pueblo José Paredes, intentó matar al alcalde, agredido con una navaja.

#### Los heridos en la cabeza

Se le suplicaron heridas en la cabeza y otras partes del cuerpo, para ser operados en el Hospital de San Bartolomé.

#### El temporal en Sevilla. Arístocratas en peligro. Casería accidentada

Madrid 7  
SEVILLA.—La causa del fuerte temporal que reina en estas horas, las olas arrojaron a la playa la escoba de los marineros del Coto de Utrera, donde estaban puestas varias viviendas de Madrid, Sevilla y Jerez.

#### Los heridos en la cabeza

Madrid 7  
SAN LUCAR.—La causa del fuerte temporal que reina en estas horas, las olas arrojaron a la playa la escoba de los marineros del Coto de Utrera, donde estaban puestas varias viviendas de Madrid, Sevilla y Jerez.

#### Los heridos en la cabeza

Madrid 7  
ZARAGOZA.—La policía ha provido a la detención de dos obreros albaniles, pertenecientes al Comité socialista.

#### El buque hospital

Madrid 7  
ALMERÍA.—Presidente de Misga, ha fallecido en este puerto el buque-hospital «Alcázar».

#### Viajes rápidos a Orán

Madrid 7  
Saldar en breve el magnífico automóvil «VERMOREL»  
Para avisos General Marina, núm. 15  
Diego Fernández de Córdoba

#### DEL EXTRANJERO

#### PORTUGAL

El representante de Portugal en España  
Lisboa.—En los círculos diplomáticos de esta capital, se aguarda que Mello Barreto sustituirá a Fernandes Costa, en el cargo de ministro de Portugal en Madrid.

#### FRANCIA

#### La gestión de Briand

Madrid 7  
PARIS.—El Senado ha aprobado por 249 votos contra 12, una orden del día de confianza, aprobando las declaraciones de Mr. Briand, hechas últimamente en la Cámara y su gestión en Washington.

#### El cupo de 1922

Madrid 7  
PARIS.—La Cámara de diputados ha aprobado por 495 votos contra 69, la totalidad del proyecto del cupo para la incorporación del cupo de 1922.

#### En honor del marqués de Paralta

Madrid 7  
PARIS.—El comité Francia-América, celebrará el próximo 11, un banquete en honor del marqués de Paralta, con motivo de cumplir en día la fecha cincuenta años que desempeña el cargo de ministro de Costa Rica en París.

#### ITALIA

#### Asesinato de un Príncipe turco

Madrid 7  
ROMA.—En ocasión en que pasaba por

### Firma de Marina

Madrid 7  
El ministro de Marina, ha sometido a la firma de S. M. el Rey, los siguientes decretos.

Concediendo la Gran Cruz del Mérito Naval Blanca, a los vicealmirantes don Salvador Bahigasy don Pedro Mercader y al contraalmirante don Federico Monreal.

### INGLATERRA

#### El acuerdo anglo-irlandés

Madrid 7  
LONDRES.—Se han publicado las cláusulas del acuerdo anglo-irlandés.

La primera estipula que Irlanda tendrá el mismo estatus que los demás dominios que constituyen el Imperio británico, con parlamento en el Rey, y leyes de paz, orden, y buena administración, y con un poder ejecutivo responsable ante el Parlamento.

Irlanda tomará el nombre de Estado Libre de Irlanda.

Tendrá la misma posición que el Canadá, aunque con algunas reservas respecto al Gobierno y al Parlamento británicos.

Los miembros del Gobierno irlandés presentarán juramento ante el Gobierno de la Gran Bretaña. Esto se encargará de la defensa de Irlanda por mar.

Las fuerzas militares irlandesas, serán proporcionadas a las fuerzas británicas y a la población irlandesa.

En el caso de que Ulster rechace el acuerdo, en el plazo de un mes se fijarán las fronteras Norte y Sur de Irlanda.

En el caso de que se acepte, el Parlamento irlandés entenderá en los asuntos comunes en el Norte y en el Sur.

### ACUA DE VICHY-KOPITAL

#### Las cartas de Abd-el-Krim, a los diplomáticos tangerinos

Madrid 7  
El jefe de la harka rebelde, Abd-el-Krim, en su deseo de notoriedad, dirigió a los representantes diplomáticos de las diversas naciones, en Tánger, cartas, expresándoles el deseo de que intervinieran cerca de España para que cesase la campaña de restauración.

Los aludidos diplomáticos, como es natural, se han inhibido, enviando las tarjetas al Gobierno español, a quien sólo compete acausar a su zona de protectorado.

### Firma de Guerra

Madrid 7  
Se ha firmado el pase a la reserva del general de División don Manuel de la Barreda y el del Brigada don Antonio Hidalgo.

Se nombra general de la 12 División a don Miguel Viza.

Se nombra general de Brigada de Caballería de la octava División al general don don José Carranza.

Se concede la cruz laureada con la pasión anual de 1.500 pesetas al teniente de Infantería don José Varela.

### BOLSA DE MADRID

Madrid 7.—(Urgentes)

Interior.	67,95
Exterior.	82,15
Amortizable al 5 0/0.	90,20
Amortizable al 4 0/0.	90,00
Nuevo.	60,00
Banco.	527,00
Tubacos.	272,00
Río de la Plata.	210,00
Francos: Cincuenta y tres treinta y cinco.	
Libras: Veintiocho setenta y seis.	
Marcos: Sesenta y cinco.	
Dólares: Setenta y cinco.	

### Banco de Cartagena

MELILLA  
Realice entre otras las operaciones siguientes:  
Desahucia papel comercial sobre Melilla y sobre todas las plazas de África, Europa y América.  
Abre créditos simples o documentarios sobre todas las partes del mundo.  
Compra y vende divisas extranjeras a plazos y al contado.  
En cuentas corrientes a vista abona intereses a razón de 1 por ciento anual; a mayor plazo intereses convencionales.  
En su Caja de Ahorros admite imposiciones desde una a cinco mil pesetas con el 5 por ciento de interés anual. Los reintegros PARCIALES O TOTALES, SON PAGADOS A LA VISTA.  
Abre cuentas de crédito con garantías de valores del Estado y de acciones o obligaciones admitidas a cotización en la Bolsa.  
Abre cuentas de moneda extranjera.  
Prestamos sobre billetes y oro extranjero.  
Admite órdenes de compra-venta para todas las Bolsas de Europa y América.  
Giro y cartas de crédito circulares sobre todas las plazas del mundo.  
Horas de Caja de 9 a 1

### Notas palatinas

#### Cumplimentando a S. M.

Madrid 7  
Hoy cumplimentaron a S. M. el Rey, el capitán general de Madrid señor Orozco, y el general López Herrero, este último para dar las gracias por su nombramiento de Director general de Carabineros.

También estuvo en Palacio el sargento laureado don Salvador Mur, el cual resultó herido en el pecho, en uno de los combates librados en Marruecos el año 1913. Por su heroico comportamiento le fué concedida la cruz de San Fernando.

Durante la guerra europea, el sargento señor Mur actuó de aviador en Francia dos años, resultando gravemente herido en el cuello y en las piernas, por lo que el Gobierno francés le concedió la Cruz de Guerra y el Cordón de la Legión de Honor.

#### Visita al Museo

Madrid 7  
El Príncipe de Asturias y el Infante don Jaime, acompañados del conde de Grove, visitaron el museo de Historia Natural.

#### La suscripción de la Reina

Madrid 7  
La suscripción iniciada por S. M. la Reina Doña Victoria, alcanza en la actualidad la cantidad de 5.600.553 pesetas.

#### Regreso de Don Alfonso

Madrid 7  
En el expreso de Andalucía, ha regresado S. M. el Rey Don Alfonso. Acompañaban al Monarca el conde de Romanones y los demás invitados a la cacería.

En la estación esperaban a S. M. los señores Maura, La Cierva y conde de Coello, gobernador civil, altos palatinos y otras personalidades.

Al descender del coche, y después de los saludos, el Rey conversó breve rato con el Presidente del Consejo.

El señor La Cierva habló con el conde de Romanones.

El Monarca se trasladó poco después a Palacio.

### Información política

#### Hauteria no asiste al Congreso

Madrid 7  
Ha sido muy comentado que no asista al Congreso el ministro de Estado señor González Hontoria.

Desde el Senado se dirigió al ministro a trabajar, según se dice, en el asunto del modus vivendi con Francia.

#### Se despeja la situación política

Madrid 7  
Los periódicos, comentando la situación del Gobierno, dicen que el horizonte se ha despejado algo, pero no ha desaparecido la gravedad de aquella.

Los acontecimientos que se anuncian quedan aplazados para la semana próxima, pues con el acuerdo de suprimir la sesión del viernes los sucesos no podrán sufrir alteración hasta aquella fecha.

#### La aplicación de la guillotina

Madrid 7  
La mayoría de los comentaristas creen que la crisis sobrevendrá tan pronto de que el Gobierno que aplicará la guillotina parlamentaria el proyecto de ordenación bancario.

Hoy regresa el Rey y también el conde de Romanones; pero hasta que se anuncie el indicado suceso nada ocurrirá.

La votación de la guillotina colocará en situación gravísima al Gobierno, por votar en contra socialistas, republicanos, reformistas y la izquierda liberal.

Es muy probable también que a esas fracciones sumen sus votos demócratas y romanonistas, y tal vez origine una división en los conservadores, por haber entre ellos bastantes enemigos del señor Cambó.

#### Suspensión de las sesiones

Madrid 7  
Esta tarde se ha dicho que si el Gobierno logra la aprobación del proyecto de ordenación bancaria, suspenderá las sesiones el día 20, de tal vez antes.

El mes de vacaciones lo aprovechará para celebrar frecuentes Consejo, de dictados a la confección de presupuestos y el 20 de Enero reanudaría su labor el Parlamento para leer los presupuestos.

#### Declaraciones de Cambó

Madrid 7  
Se asegura que el señor Cambó, hablando del tan debatido proyecto de ordenación bancaria, ha hecho las siguientes manifestaciones:

Después del Consejo último, el proyecto no es solo mío, sino de todo el Gobierno, y lo que sea de mí, será de los demás compañeros.

#### No fué como político

Madrid 7  
En la estación, al regresar de la cacería, el conde de Romanones fué interrogado por los periodistas.

#### Despachando con el Rey

Madrid 7  
El señor Maura estuvo esta tarde en Palacio, despachando con el Rey.

### Firma de Marina

#### El ministro de Marina, ha sometido a la firma de S. M. el Rey, los siguientes decretos.

Concediendo la Gran Cruz del Mérito Naval Blanca, a los vicealmirantes don Salvador Bahigasy don Pedro Mercader y al contraalmirante don Federico Monreal.

Propone el ascenso al empleo superior, a los tenientes de Navío don Modesto Robellón, don Luis Azeárate, don Eduardo García Ramírez y don José María Aznar.

Propone el ascenso al empleo inmediato a los tenientes coronales de Infantería de Marina, don Joaquín Sánchez Pujol y don Adolfo Albaraciá.

Comandante, don José Granados y don Abetardo Salazar.

Capitán don Manuel Seisris.

También propone el ascenso de los comandantes de Artillería don Ricardo Lalastra, don Norberto Mourelli y don Eugenio Marinas.

Por último un decreto concediendo la libertad provisional a varios corrijendos.

### NOTAS PALATINAS

#### Cumplimentando a S. M.

Madrid 7  
Hoy cumplimentaron a S. M. el Rey, el capitán general de Madrid señor Orozco, y el general López Herrero, este último para dar las gracias por su nombramiento de Director general de Carabineros.

También estuvo en Palacio el sargento laureado don Salvador Mur, el cual resultó herido en el pecho, en uno de los combates librados en Marruecos el año 1913. Por su heroico comportamiento le fué concedida la cruz de San Fernando.

Durante la guerra europea, el sargento señor Mur actuó de aviador en Francia dos años, resultando gravemente herido en el cuello y en las piernas, por lo que el Gobierno francés le concedió la Cruz de Guerra y el Cordón de la Legión de Honor.

#### Visita al Museo

Madrid 7  
El Príncipe de Asturias y el Infante don Jaime, acompañados del conde de Grove, visitaron el museo de Historia Natural.

#### La suscripción de la Reina

Madrid 7  
La suscripción iniciada por S. M. la Reina Doña Victoria, alcanza en la actualidad la cantidad de 5.600.553 pesetas.

#### Regreso de Don Alfonso

Madrid 7  
En el expreso de Andalucía, ha regresado S. M. el Rey Don Alfonso. Acompañaban al Monarca el conde de Romanones y los demás invitados a la cacería.

En la estación esperaban a S. M. los señores Maura, La Cierva y conde de Coello, gobernador civil, altos palatinos y otras personalidades.

Al descender del coche, y después de los saludos, el Rey conversó breve rato con el Presidente del Consejo.

El señor La Cierva habló con el conde de Romanones.

El Monarca se trasladó poco después a Palacio.

### LA MADRILENA

(Marca registrada)  
Artículos de calidad a precios reducidos.—Géneros de punto, Ropa blanca, Camisetas, Confeciones para caballeros y niños.

Mantelerías y Juegos de cama  
Últimos modelos en Juegos de cristalería y alfileres para novia.

Los más chicos en jerseys para niñas y niños.

ALFONSO MARIANO  
Alfonso Mariño y López Moreno 2  
Teléfono núm. 2 1265-b

### ACADEMIA POSTAL

Cuenta del Serrano, 8, pral.  
Única que se dedica exclusivamente a la preparación para

### CORREOS

Dirigida por el Jefe de Negociado y Administrador de esta Central  
DON LORENZO ANTOINE  
Preparación exclusivamente del Cuerpo de Correos  
41 aprobados de previo.  
15 plazas obtenidas.  
Matrículas y Reglamentos de 18 a 19.  
5359-b

### CARBONIFERA DEL RIF

CARBÓN DE BOLLAS Y LEÑA CORTADA PARA HORNILLAS Y CALDERAS  
Buzón de avisos: O'Donnell, N.º 41  
FABRICA: ALCAUDETE, N.º 2  
(Carrío Industrial)

### Dr. Moreno Sevilla

Escuela de Medicina de la Facultad de Medicina de Granada.  
Cirujía general y vías urinarias  
Cura radical de las hernias  
ASISTENCIA A PARTOS  
CONSULTA de 4 a 6  
O'Donnell, núm. 16, primero. Teléfono 83

### Capote-manta

VESTUARIOS Y EFECTOS para el Ejército  
Manufactura Militar  
Higueras Alfoons  
Teléfono 253  
General Marina, núm. 13

### AVISO

Habiendo llegado una partida de patatas de semilla, de 500 sacos, procedentes de Santander, se recomienda a los señores agricultores estar de venta en el tingido de los señores Fernández Bravo y Comp., Plaza de Abastos.

### LA MADRILENA

(Marca registrada)  
Artículos de calidad a precios reducidos.—Géneros de punto, Ropa blanca, Camisetas, Confeciones para caballeros y niños.

Mantelerías y Juegos de cama  
Últimos modelos en Juegos de cristalería y alfileres para novia.

Los más chicos en jerseys para niñas y niños.

### ALFONSO MARIANO

Alfonso Mariño y López Moreno 2  
Teléfono núm. 2 1265-b

### ACADEMIA POSTAL

Cuenta del Serrano, 8, pral.  
Única que se dedica exclusivamente a la preparación para

### CORREOS

Dirigida por el Jefe de Negociado y Administrador de esta Central  
DON LORENZO ANTOINE  
Preparación exclusivamente del Cuerpo de Correos  
41 aprobados de previo.  
15 plazas obtenidas.  
Matrículas y Reglamentos de 18 a 19.  
5359-b

### Gabinete de Análisis y Esterilización

JOSÉ SANTA CRUZ O'Donnell, 41, pral., izquierda  
Análisis y ensayos químicos, toxicológicos, microquímicos, microscópicos, bacteriológicos e industriales.

Preparación: Inyectables esterilizados

### ACADEMIA POSTAL

Cuenta del Serrano, 8, pral.  
Única que se dedica exclusivamente a la preparación para

### CORREOS

Dirigida por el Jefe de Negociado y Administrador de esta Central  
DON LORENZO ANTOINE  
Preparación exclusivamente del Cuerpo de Correos  
41 aprobados de previo.  
15 plazas obtenidas.  
Matrículas y Reglamentos de 18 a 19.  
5359-b

### ACADEMIA POSTAL

Cuenta del Serrano, 8, pral.  
Única que se dedica exclusivamente a la preparación para

### CORREOS

bierno de solucionar satisfactoriamente este asunto. Para ello deben dar también las necesarias facilidades los representantes burocráticos.

Se suspende este debate y continúa el de **Ordenación bancaria**. Interviene el señor URZÁIZ haciendo algunas observaciones acerca del proyecto.

Relaciona este con la precaria situación porque atraviesa la Hacienda, situación que se agravará ante la necesidad imperiosa de aumentar los gastos en problemas de vital interés para el país.

Dice que el proyecto provocará grandes trastornos económicos. El señor CAMBO rebate los pesimismo del señor URZÁIZ, pues el proyecto, por el contrario, marca de modo definitivo el camino a seguir para corregir muchas de las anomalías citadas por aquel orador.

El señor MATESANZ combate el proyecto y censura la actuación del Banco de España, ya que este establecimiento nunca quiso ayudar a la industria española en los momentos en que más necesitaba de auxilios.

Solicita votación nominal. Acuérdase prorrogar la sesión. El señor ALVARADO combate duramente el proyecto, aunque se muestra conforme en que el Banco de España opere a expensas de la banca privada.

Interviene el señor CAMBO para contestar a algunas imputaciones vertidas por los oradores acerca de ciertas campañas suyas contra el Banco. El ministro dice que no niega sus campañas contra aquél, y añade que es hombre que se da perfecta cuenta de las circunstancias actuales, y de aquí la presentación del proyecto que se discute.

Termina el debate de la totalidad. El señor CANALS defiende un voto particular al artículo primero. Se levanta la sesión.

**NOTICIAS DE MALAGA**

(DE NUESTRO CORRESPONSAL)

**Homenaje al Alcalde** Málaga 7 En el despacho de la alcaldía se ha celebrado con gran brillantez el acto de hacer entrega de las insignias de la gran cruz de Isabel la Católica que le ha sido recientemente concedida, al alcalde de esta capital don Francisco García Almedro.

Se las entregaron el marqués de Urquijo y el Presidente de la Cruz Roja. El marqués de Urquijo, pronunció un breve y elocuente discurso, elogiando en expresivos términos la figura del Alcalde, congregándose al mismo tiempo de haber sido nombrado el hijo adoptivo de Málaga, lo que le permitía concurrir a un acto tan simpático como el que se celebraba, rindiendo un homenaje merecidísimo al Sr. García Almedro. Las insignias llevan la siguiente inscripción: «La ciudad de Málaga, como testimonio de gratitud a la gestión del ejemplar alcalde Excmo. Sr. don Francisco García Almedro, otorgando las insignias cuyo importe ha sido recaudado en suscripción popular.»

**Esperando la llegada de la Reina** Málaga 7 Han llegado los marqueses de Laros con objeto de recibir a la Reina con la Victoria. La augusta dama llegará definitivamente mañana a las cinco de la tarde. Seguidamente marchará a la iglesia de la Victoria.

Visitará también los hospitales que custodian los marqueses de Urquijo. Doña Victoria invertirá la mañana del sábado a visitar el hospital que lleva su nombre, donde curan en unión de las damas enfermeras un número de soldados heridos de África.

Por la tarde inaugurará en el Palacio Episcopal el repaso de Santa Victoria.

**COMPANIA ESPAÑOLA DE MINAS DEL RIF**

Para las diferentes obras que realiza esta Compañía, se necesitan pozos. Dirigido a las oficinas de dicha empresa en el Hipódromo. Madrid 17 Noviembre 1921.—La Dirección.

**GRAN SASTRERÍA Ricardo Fius**

TRAJES Y GABANES UNIFORMES MILITARES PELLIZAS, CAPOTAS, ETC. Alfonso XIII, 5 - Teléfono 32 - MELILLA.

**Fábrica de relojes Carlos Coppel**

SUCURSAL EN MELILLA SUCURSAL EN MELILLA. Única depósito de los relojes de precisión. M. Z. A. JOYERIA, RELOJERIA FÁBRICA DE COMPOSICIONES Proveedor de la Cooperación del Ministerio de la Guerra.

**Dr. José Barrientos**

DEL INSTITUTO RUBIO. MATRIZ, PARTOS ENFERMEDADES SECRETAS. Consultas de 3 a 5. Sor Josefina, 3. Teléfono 233.

**Dr. Blasco Salas**

De 2 a 4. Canalejas, 3, pral. 1929 a. Próxima apertura. Canalejas general de punto.—Especialidad en análisis y catálisis a medida.—Antiguos dependientes de LA MADRILEÑA. BLANCO Y SANCHEZ General Mergallo, 4. MELILLA.

**La Villa de Madrid**

LA QUE MÁS BARATO VENDE. Géneros de punto.—Mantas de viaje y cama.—Abanicos y Toallas.—Alfombras y Calcetines. Plaza de África, núm. 2. Teléfono 155.—MELILLA.

**DR. BONET**

Especialista en la garganta nariz y oídos. CONSULTA DE TRES A CINCO. Sor Josefina, 11.

**Dr. Benzo**

ENFERMEDADES DE LA PIEL, SÍFILIS Y VENÉREO. SALVARSÁN—DIATERMIA. CONSULTA DE DOS A CUATRO. Conde del Serrallo, 19, principal (frente Hotel Fornos).

**El magnífico vapor "RHONE"**  
Saldrá de Amberes para Melilla sobre el día 12 del corriente. Para más informes: AGENCIA BENHAMOU MANTELETE.

**PULMONES, CORAZÓN Y NERVIOSO**  
DR. BLASCO SALAS. De 2 a 4. Canalejas, 3, pral. 1929 a.

**Próxima apertura**  
Canalejas general de punto.—Especialidad en análisis y catálisis a medida.—Antiguos dependientes de LA MADRILEÑA. BLANCO Y SANCHEZ General Mergallo, 4. MELILLA.

**La Villa de Madrid**  
LA QUE MÁS BARATO VENDE. Géneros de punto.—Mantas de viaje y cama.—Abanicos y Toallas.—Alfombras y Calcetines. Plaza de África, núm. 2. Teléfono 155.—MELILLA.

**DR. BONET**  
Especialista en la garganta nariz y oídos. CONSULTA DE TRES A CINCO. Sor Josefina, 11.

**Un rasgo de la Reina**

En medio de tantas miserias como nos rodean, en contraste con la inhumanidad de los hombres, está dando las mujeres españolas tales ejemplos de patriotismo, de entereza y de bondad, que deberían ser ellas las directoras del pueblo español.

Si no hubiera sido por las mujeres españolas, que saben sufrir y prestar aliento a los que sufren, ¿quién sabe a estas horas la magnitud que alcanzaría la catástrofe nacional! Ellas han remediado deficiencias que no supimos evitar, ellas han escuchado a los que lloran; ellas han consolado a los que lloran. Y en esos hospitales de la Cruz Roja, en los que parece albergarse todo el sufrimiento de las madres españolas, cuántas redimidas, cuántas vívidas, cuántas abnegaciones silenciosas, cuántos nobles rasgos no sabidos! La cruzada de las mujeres españolas, que parecen recibir una divina inspiración, ha de recoger la historia como perfume delicado que se sobreponga a la podredumbre de estos días. Difícilmente se olvidarán los nombres de la duquesa de la Victoria, de las marquesas de la Corona y de Urquijo, y de tantas y tantas otras nobles é hueras damas que, agrupadas en torno a la Sacerdota, bella y buena, han sabido salvar del naufragio el tesoro espiritual de la raza.

S. M. la Reina Doña Victoria ha tenido la feliz iniciativa de que bajo su patrocinio, la Junta central de damas de la Cruz Roja organice una gran tómbola benéfica, que seguramente obtendrá un éxito brillantísimo.

Quiere la augusta Señora consagrar el día de su fiesta onomástica, el 23 del actual, a una obra benéfica de arbitrar nuevos recursos con que atender a los heridos de la campaña, y como la fecha coincide con los días de Navidad, qué mejor manera de celebrarlos que contribuyendo a la realización de tan hermosa iniciativa! No habrá un español, una familia española, que no tenga en Marruecos parientes y amigos y nada será a éstos tan grato, nada les alegrará con mayor eficacia que ver cómo los que aquí quedan se preocupan de los hermanos que sufren por la Patria.

El comercio, las Corporaciones, las Sociedades, los Bancos, la aristocracia y el pueblo, toda la nación española está obligada a pagar la contribución que labios augustos le piden para sostener los hospitales de la santa Institución.

Esta tómbola, que se celebrará, probablemente, en el Hotel Palace, será un triunfo más en el esfuerzo benéfico.

Los regalos, cuya lista se publicará en momento oportuno, deben enviarse antes del 15 de Diciembre a la Inspección general de la Cruz Roja, calle de Recoletos, número 6, para que haya tiempo de exponerlos, con los nombres de los donantes, en distintos establecimientos de Madrid.

Es parecer innecesario dirigir excitaciones a nadie, porque estamos seguros de que todos sabrán corresponder al rasgo nobilísimo y delicado de Su Majestad la Reina y al esfuerzo que realizan las nobles damas de la Cruz Roja.

**Aviso al público**

Terceros legítimos de GUJONA y toda clase de billetes pertenecientes a este ramo, se exponen a precios muy reducidos en el despacho más acreditado y antiguo de Francisco Guerra al café An Lión D'Or. Hay algunas especies para el Ejército, más baratas que en ninguna parte, admitiéndose vales de los Sres. Jofas y Górriz. No compren ustedes sin antes visitar este DESPACHO.

**Ford EL AUTOMÓVIL UNIVERSAL**  
Automóviles buenos para caminos malos.  
Turismo FORD (5 asientos) Pasetas 4.115. Fob. Cadiz  
Chasis camion FORD (1 toneladas) 4.155 Ptas. Sedan (5 asientos) 6.850 Ptas. Fob. CADIZ  
REPRESENTANTE EXCLUSIVO: GERARDO DE LA PUENTE SERRALLO, 13

**Notas tangerinas**

**EL NAIB**  
Ha regresado de Rabat, haciendo el viaje en automóvil, el Naib del Sultán, Sid-Mohamed-Tazi, que fue a dicha ciudad con motivo de la Pascua del Nulul. Le recibieron los elementos oficiales marroquíes de la población, y le hicieron los honores correspondientes los labores de Pólitica.

**LOS ROBOS**  
Ha sido robado el café situado en las inmediaciones del Teatro de Trivoli. Al presentarse el dueño por la mañana, halló cortada la cerradura de la puerta. Los ladrones se habían llevado las botas de una mesa de billar y gran número de botellas de licor.

**UNA ESTUDIANTINA**  
Se ha organizado la «Asociación Musical de Tánger», constituida por veinte profesores, a fin de fundar una estudiantina típica española, que actuará el próximo Carnaval. Primer acto en Tánger a beneficio de la Cruz Roja española, y el resto de la campaña visitará Gibraltar, La Línea, Algeciras, Ceuta y Tetuán, destinando los ingresos a los heridos de Marruecos.

**Madaras pino rojo de Suecia CARBONELL Y CA**  
Hace un tiempo un completo cargamento de la mejor píceos, clase «cristalino» que ofrecemos con gran reducción de precios. Tablón regular en viguetas y tablones, 15 pesetas.—Tablón regular en tablones de los «escarinas», 17 id. Las partidas importantes hacemos descuentos proporcionados a la cantidad de las compras. Gran surtido en vigas y tablones de tea americana, Vignera de hierro. Chapas onduladas. Carbonell y Ca.—Zona Industrial.

**DR. BENZO ENFERMEDADES DE LA PIEL, SÍFILIS Y VENÉREO SALVARSÁN—DIATERMIA**  
CONSULTA DE DOS A CUATRO. Conde del Serrallo, 19, principal (frente Hotel Fornos).

**DE SOCIEDAD**

Han regresado de Málaga la bella señorita Victoria Gallardo, hija de la señora viuda de Gallardo, y don Ildefonso Alvarez y señora. De Barcelona, doña Encarnación Cantón y doña María Mies. De Valencia, doña Concepción Piá y doña María Julián.

Regresó de la Península la señora madre política de nuestro querido amigo el ingeniero de la Junta de Arbitrios don Francisco Carrasco.

Se han tomado los dichos, el capitán médico don Fernando López Laza con la bella señorita María de la Blanca Jiménez. La boda se celebrará en breve.

**INFORMACIÓN MILITAR**

**Complimentando a S. E.**  
Hicieron su presentación en la Comandancia General los siguientes jefes y oficiales: Teniente coronel, Duque de la Victoria. Comandantes, don Angel Palacios y don Manuel del Alcazar. Capitanes, don Carlos G. Maturana y don Emilio Vila. Teniente, don José Serrano López. Alféreces, don Francisco Bolaño y don Angel Castro García. Veterinario primero, don Martín Osorio. Guardia Marina, don Antonio Blanco.

Ha solicitado el traslado a la península, don Julio Romero, del Cuerpo de Oficinas Militares de esta Comandancia General.

A la península el sargento de la Compañía de Telegrafos de Res, don Marcelino Santibañez. Ascensos. Han ascendido al empleo inmediato, los cabos de ingenieros don Salvador López Baldesteros y don Julio Gugel.

**ESPECTÁCULOS**

**REINA VICTORIA**  
Hoy, festividad de la Purísima, gran sesión de cine desde las dos y media de la tarde. Se exhibirá la extraordinaria cinta en cuatro partes «Los nuevos ricos», que tanto gustó ayer. Estreno del segundo episodio de la magnífica película «Imperia», proyectándose además el primero.

En la próxima semana debutará en este coliseo la gran compañía de comedias, Melis Cibrán, que tantos éxitos viene alcanzando en los principales teatros de España. Como primera actriz figura la bella y notable artista Pepita Melis, y como director el aplaudido primer actor Benito Cibrán. Integran el resto de la compañía, artistas de reconocido mérito. Cuenta con un extenso repertorio, figurando en él más de 20 estrenos.

**SALON IMPERIAL**  
Extraordinario programa de películas, empezando hoy, a las dos y media. **ALFONSO XIII** Condiada siendo muy aplaudidos los nobles artistas que actúan en este teatro. Cerran Ortiz, es una artista de extraordinario mérito, habiéndose captado por completo las simpatías del público melillense. Cantando aires regionales, es verdaderamente excepcional, rivalizando con la maestría del género. Emilia Benito. Los demás artistas, el público está satisfechísimo de su trabajo.

**KURSAAL**  
Le importante casa alquiladora de películas «Cabot Puig», vendrá a esta plaza en el presente semana, para proyectar la emocionante película que tanta expectación ha causado en el mundo entero, y que es la lucha de los campeones del boxeo Dempsey y Carpentier. Esta colosal cinta, ha costado a la casa Cabot una importante cantidad, siendo Melilla una de las primeras capitales que exhibirá en la pantalla tan grandiosa película.

**Alpargatas Y EFECTOS MILITARES**  
Vda. de Vicente Carbó ZARAGOZA. Depósito en Melilla. Representante: R. F. de Castro Alfonso XIII, 18 - Tfn. 123.

**NOTAS MUNICIPALES**

**Grupo Escolar en el Barrio Real.**—El ingeniero de la Corporación municipal, don Francisco Carrasco, terminó ayer la construcción de un admirable proyecto de construcción de un magnífico Grupo Escolar en el populoso barrio Real, digno por su importancia de tan preciada mejora. Se construirá en la calle Real, que, como se sabe, tiene una anchura de cincuenta metros. El último censo hecho por barrios, arroja en el del Real, una cifra de 6.335 habitantes, evidenciando esto por sí sólo, lo acertado de la idea de construir un Grupo Escolar, con todas las modernas exigencias de la enseñanza, en el populoso barrio. El Grupo Escolar en cuestión será capaz para 540 alumnos. Tiene el solar elegido sesenta metros de largo por treinta de ancho. Las escuelas costarán de tres grados. Los locales donde tendrán lugar las clases, serán de doce metros de largo por seis de ancho. Se dotará al referido edificio de locales para los profesores, lavabos, guardarropas y galerías cubiertas para estancia de los niños durante los días de lluvia. El resto del solar deja un patio de cien metros cuadrados para recreo de los escolares, en el que se plantarán numerosos árboles, a fin de convertirlo en espléndido jardín.

**Expedientes de apremio.**—La Agencia Ejecutiva de la Junta de Arbitrios está instruyendo expedientes de apremio por el concepto de solares sin edificar, cuyos descubiertos pueden ser abonados en dicho centro antes que se proceda al embargo. Igual observación se hace con respecto al caso por el año 1920 y atrasados.

**Sesión de la Junta.**—Para tratar de importantes asuntos, entre ellos las mejoras urbanas que han de realizarse, se reunirá en sesión uno de estos días, la Junta de Arbitrios.

**Quintas.**—A varios alcaldes se le interesan datos de algunos mozos. **Permisos.**—A don Salvador Martínez, para el abateo en un puñado de verdura. A doña Dolores Sánchez y don Juan González, para efectuar obras. **Nombramiento.**—Se nombra vigilante interno de la cárcel a don Eugenio Ruiz Pajilla. **Apercibimiento.**—A la señora viuda de Benchoim, se le comunica que proceda al arreglo del edificio de su propiedad destinada a escuela.

**Informe.**—Al interventor de Afonos se interesa informe sobre la llegada de una mercancía. **Estado del tiempo** Monte Toro, de Málaga, con pasaje, correspondencia y carga general. Salidos. «Aragón», para Ceuta, con pasaje, correspondencia y carga general. «Monte Toro», para Málaga, con pasaje y correspondencia. Quedan en el puerto. Balandra «Juanita», aviso «Giralda», capitanero «Recaido», contratorpedero «Villamil», crucero «Doña María de Molina» y vapor «Alenta». Son esperados varios buques para la carga de mineral. Cultos. Iglesia del Sagrado Corazón. Misa a las siete, ocho (cantada), nueve y media, diez y media y doce. A las cuatro, Junta general de señoras de las Conferencias de San Vicente de Paul y Roperio de San Rafael, en las Hermanas del Buen Consejo. A las cinco y media, Novena de la Inmaculada Concepción. Iglesia de la Purísima Concepción (Pueblo). A las diez, solemnidad función dedicada a su Titular por la Junta de Arbitrios, con sermón a cargo del Revdo. P. Jacinto de Chucón. Iglesia del Real. A las ocho y once, misas. A las tres, Precepción de la Inmaculada. En la misa de ocho, habrá comunión general, como fin de la Misión. Capilla Castrense. En esta iglesia se celebran misas de siete a diez de la mañana, cada media hora. A las once y doce, se celebrará la misa de hora santa.

**NOTAS MARITIMAS**

**Monte Toro**, de Málaga, con pasaje, correspondencia y carga general. Salidos. «Aragón», para Ceuta, con pasaje, correspondencia y carga general. «Monte Toro», para Málaga, con pasaje y correspondencia. Quedan en el puerto. Balandra «Juanita», aviso «Giralda», capitanero «Recaido», contratorpedero «Villamil», crucero «Doña María de Molina» y vapor «Alenta». Son esperados varios buques para la carga de mineral. Estado del tiempo. Cielo, despejado. Mar, rizada. Viento, N.O. Pronóstico, Buen tiempo.

**CULTOS**

**Iglesia del Sagrado Corazón**  
Misa a las siete, ocho (cantada), nueve y media, diez y media y doce. A las cuatro, Junta general de señoras de las Conferencias de San Vicente de Paul y Roperio de San Rafael, en las Hermanas del Buen Consejo. A las cinco y media, Novena de la Inmaculada Concepción. Iglesia de la Purísima Concepción (Pueblo). A las diez, solemnidad función dedicada a su Titular por la Junta de Arbitrios, con sermón a cargo del Revdo. P. Jacinto de Chucón. Iglesia del Real. A las ocho y once, misas. A las tres, Precepción de la Inmaculada. En la misa de ocho, habrá comunión general, como fin de la Misión. Capilla Castrense. En esta iglesia se celebran misas de siete a diez de la mañana, cada media hora. A las once y doce, se celebrará la misa de hora santa.

**Iglesia de la Purísima Concepción (Pueblo)**  
A las diez, solemnidad función dedicada a su Titular por la Junta de Arbitrios, con sermón a cargo del Revdo. P. Jacinto de Chucón. Iglesia del Real. A las ocho y once, misas. A las tres, Precepción de la Inmaculada. En la misa de ocho, habrá comunión general, como fin de la Misión. Capilla Castrense. En esta iglesia se celebran misas de siete a diez de la mañana, cada media hora. A las once y doce, se celebrará la misa de hora santa.

**Iglesia del Real**  
A las ocho y once, misas. A las tres, Precepción de la Inmaculada. En la misa de ocho, habrá comunión general, como fin de la Misión. Capilla Castrense. En esta iglesia se celebran misas de siete a diez de la mañana, cada media hora. A las once y doce, se celebrará la misa de hora santa.

**Capilla Castrense**  
En esta iglesia se celebran misas de siete a diez de la mañana, cada media hora. A las once y doce, se celebrará la misa de hora santa.

**Mordido por un perro**  
El niño Patricio Nectar, de catorce años, fue mordido por un perro, en la pierna derecha causándole una herida leve. El perro ha sido llevado al Vivero para su observación.

**Atropello**  
Francisco Sánchez García, de cincuenta y dos años, fué atropellado por el coche que conducía Diego Rivera. Francisco resultó con heridas en la rodilla. Después de curado pasó al Hospital Central.

**Accidente del trabajo**  
Trabajando en los talleres de la Compañía Española de Minas del Rif, se produjo heridas en los dedos medio é índice de la mano izquierda, el obrero Francisco de la Peña. Después de curado pasó a su domicilio. Reembarcados. Lo han sido por no hacer el depósito fijado, Sorafía Fernández, Luis Fortes y Juan Barranco. Viajeros. Llegaron a bordo del «Monte Toro» los siguientes: Don Lucas Walter, don José Cortada, don Antonio Sánchez, don Manuel Diaz, don Manuel Sánchez, don Emilio Carreras y don Vicente Llorca. En el «Aragón», de Barcelona, don Cecilio López y don Manuel Mira. En el mismo, de Valencia, don Alejandro Franco.

**FUMEN PICADURA PAVEDANO MARCA EL CUBANITO.**—Gibraltar. 5478-b.

**ARTÍCULOS DE CAMPAÑA**  
Somiers, colchones, sábanas, almohadas, palanganas, sombreros kaki flexibles, cubiertos, platos, etc. etc. La Reconquista

**Dr. M. Cajal**  
PARTOS Enfermedades de los niños CONSULTA, DE 4 A 6. FINE, 14, 2.

**GEOGRAFÍA GENERAL de la PROVINCIA DEL RIF**  
Kabilas de Gualela, Quobda, Beni-Sali, M-Talsa, Beni-Bu-Iah, Ulad-Serut, Arakles traia y Beni-Smasson.

Obra de palpante actualidad, escrita por GABRIEL DEBIBEL, con prólogo del fallecido general Excmo. Sr. D. Francisco Gómez Jordana. A más del texto donde se relata con tanta minuciosidad la vida y costumbres de sus pobladores, situación geográfica, etc. etc. Lleva dos mapas en color de los territorios, una hoja de perfiles orográficos y 21 fotografías. Su precio: SEIS pesetas. Se venia en esta Administración.

**DIVERSAS NOTICIAS**

**SE NECESITA NIÑERA**  
Castillejos 1, bajo, izquierda. Aviso a las señoras. Un inmenso surtido de pieles, sombreros, lanas, sedas, terciopelos y en general toda clase de artículos de fantasía, podrán apreciar las señoras que asistan de 10 a 1 y de 3 a 6 a la calle General Marina, número 19 (casa Boigues Hermans) donde tiene expuesto su muestrario el Viajante de la casa Trius y Penna, de Barcelona. Especialidad en equipos completos para novia y confección de camisas caballero a medida.

Se ofrece hombre formal para toda la tarde, para cubrir recibos, recados, cuidado niños mayores, enfermos ó cosa análoga. Razón establecimiento «Los Navarros», calle Prim. Se venden dos automóviles «Ford» y un «Berlitz», en buenas condiciones. Hablando garantía se dan facilidades. Informes, Sor Josefina 8, bajo, derecha. Se necesita niño para recadero. Canalejas 16. Gramage Muñoz y Martí Rosales Comisioneros y representantes General Alzupuru 12.

**ZOTAL**  
El mejor desinfectante para higiene, ganadería y plantas. Venta: farmacias y droguerías. Se vende una sillita tapizada en buen uso. García Cabreles 24, 1.º, izquierda.

**Las tarifas de coches y automóviles**  
Por la Junta de Arbitrios se han reformado las tarifas de coches y automóviles de alquiler, las cuales, quedan desde luego en vigor. En todo vehículo debe estar la tarifa expuesta en sitio visible, y se ruega muy encarecidamente al público, que cualquier abuso que pretendan cometer los conductores de aquéllos, den cuenta a la Junta de Arbitrios ó a la policía, para aplicar la sanción correspondiente.

**Tránsito interrumpido**  
A partir del día nueve del actual, quedará interrumpido el tránsito rodado en la carretera de la calle de Polavieja, en el trozo comprendido entre las calles de Alfonso Guerra y Conde de Alcaudete. Los vehículos, al llegar al puente del General Marina, deben ir por la calle del General Ordóñez, resante baja de Alvaro de Bazán y Conde de Alcaudete, ganando otra vez la carretera en la calle del General Astillero.

**Atropello**  
Francisco Sánchez García, de cincuenta y dos años, fué atropellado por el coche que conducía Diego Rivera. Francisco resultó con heridas en la rodilla. Después de curado pasó al Hospital Central.

**Mordido por un perro**  
El niño Patricio Nectar, de catorce años, fué mordido por un perro, en la pierna derecha causándole una herida leve. El perro ha sido llevado al Vivero para su observación.

**Accidente del trabajo**  
Trabajando en los talleres de la Compañía Española de Minas del Rif, se produjo heridas en los dedos medio é índice de la mano izquierda, el obrero Francisco de la Peña. Después de curado pasó a su domicilio.

**Reembarcados**  
Lo han sido por no hacer el depósito fijado, Sorafía Fernández, Luis Fortes y Juan Barranco.

**Viajeros**  
Llegaron a bordo del «Monte Toro» los siguientes: Don Lucas Walter, don José Cortada, don Antonio Sánchez, don Manuel Diaz, don Manuel Sánchez, don Emilio Carreras y don Vicente Llorca. En el «Aragón», de Barcelona, don Cecilio López y don Manuel Mira. En el mismo, de Valencia, don Alejandro Franco.

**FUMEN PICADURA PAVEDANO MARCA EL CUBANITO.**—Gibraltar. 5478-b.

**THE DISTINGUISHED FABRICA DE IMPERMEABLES**  
Patente núm. 55.257. FABRICA 9 de Julio, núm. 11 y 13. Teléfono 123. Las Novedades.—J. GALFIS. DESPACHO DE VENTA Mayor y al Detall Alfonso XIII, n.º 14.

**THE DISTINGUISHED FABRICA DE IMPERMEABLES**  
Patente núm. 55.257. FABRICA 9 de Julio, núm. 11 y 13. Teléfono 123. Las Novedades.—J. GALFIS. DESPACHO DE VENTA Mayor y al Detall Alfonso XIII, n.º 14.

**THE DISTINGUISHED FABRICA DE IMPERMEABLES**  
Patente núm. 55.257. FABRICA 9 de Julio, núm. 11 y 13. Teléfono 123. Las Novedades.—J. GALFIS. DESPACHO DE VENTA Mayor y al Detall Alfonso XIII, n.º 14.

**THE DISTINGUISHED FABRICA DE IMPERMEABLES**  
Patente núm. 55.257. FABRICA 9 de Julio, núm. 11 y 13. Teléfono 123. Las Novedades.—J. GALFIS. DESPACHO DE VENTA Mayor y al Detall Alfonso XIII, n.º 14.

# Compañía Trasmediterránea

DOMICILIADA EN BARCELONA

## Salidas para Melilla

De Alhucemas: los viernes y el 21 de cada mes.—De Alicante: los lunes.—De Almería: los lunes y los viernes.—De Barcelona: los domingos y los jueves.—De Cabo de Gata: los martes.—De Cádiz: el 18 de cada mes.—De Cartagena: los martes.—De Ceuta: los martes y el 20 de cada mes.—De Chafarinas: los martes.—De Larache: el 19 de cada mes.—De Málaga: todos los días.—De Orán: los miércoles.—De Peñón: los viernes y el 21 de cada mes.—De Sevilla: los domingos.—De Tánger: el 19 de cada mes.—De Valencia: los sábados.

## Llegadas a Melilla

De Alhucemas: Los sábados por la tarde y el 22 de cada mes.—De Alicante: Los jueves por la mañana.—De Almería: Los martes y sábados por la mañana.—De Barcelona: Los martes y jueves por la mañana.—De Cabo de Gata: Los martes a mediodía.—De Cádiz: El 22 de cada mes.—De Cartagena: Los jueves por la mañana.—De Ceuta: Los miércoles por la mañana y el 22 de cada mes.—De Chafarinas: Los martes a mediodía.—De Larache: El 22 de cada mes.—De Málaga: Todos los días por la mañana.—De Orán: Los jueves por la mañana.—De Peñón: Los sábados por la tarde.—De Sevilla: Los miércoles por la mañana.—De Tánger: El 22 de cada mes.—De Valencia: Los martes por la mañana.

## Salidas de Melilla

Para Alhucemas. Los jueves a las 17 y el día 2 de cada mes.—Para Alicante: Los sábados a las 17.—Para Almería: Los miércoles y jueves a las 17.—Para Barcelona: Los miércoles y sábados a las 17.—Para Cabo de Gata: Los martes a las 12.—Para Cádiz: El día 2 de cada mes.—Para Cartagena: Los sábados a las 17.—Para Ceuta: Los martes a las 16 y el 3 de cada mes.—Para Chafarinas: Los lunes a las 12.—Para Larache: El 2 de cada mes.—Para Málaga: Todos los días a las 18.—Para Orán: Los sábados a las 17.—Para Peñón: Los jueves a las 17 y el 2 de cada mes.—Para Sevilla: Los martes a las 16.—Para Tánger: El día 2 de cada mes.—Para Valencia: Los miércoles a las 17.

## Servicio quincenal: Liverpool-Melilla-Barcelona

Con escalas en Pasajes, Bilbao, Santander, Músel, Coruña, Villagarcía, Vigo, Sevilla, Huelva, Cádiz, Tánger, Ceuta, Melilla, Málaga, Cartagena, Alicante, Valencia y Barcelona.

Se facilitarán cuantos detalles se deseen en la Delegación de la Compañía en Melilla calle del General Marina, núm. 1.—Teléfono, núm. 177.

# VILLAVIEJA

## Agua fina de mesa sin rival

Digestiva, diurética, depurativa

DE VENTA EN TODAS PARTES

Almacén: SOLER y GRAS—Miguel Zazo, 6 MELILLA

## LA MEJOR PARA LAS CANAS

"LA HIGIÉNICA" Agua vegetal de Arroyo

Premiada en varias exposiciones científicas con medalla de oro y plata. La mejor de todas las cocidas para restablecer progresivamente a los cabellos blancos su primitivo color. No mancha la piel ni la ropa. Es inofensiva, tónica y reconstituyente, puede usarse con la mano como si fuese la más recomendable loción de tocador. Se expone en todas las perfumerías y peluquerías de España y América.

Depósito central: FRECIADOS, 56.—Madrid. Descartar de las imitaciones!

## Compañía Hispano-Marroquí de Gas y Electricidad

(MELILLA)

DIRECCIÓN Y ADMINISTRACIÓN  
Calle de Sor Alegría, número 1

**CENTRALES ELÉCTRICAS**

TRIANA BARRIO INDUSTRIAL ESPAÑA CALLE DE CANALEJAS

OFICINA DE AVISOS: CALLE DE CANALEJAS, 19

FUNDICIÓN DE HIERRO Y METALES

LOS PEDIDOS A LA DIRECCIÓN DE LA COMPAÑÍA, CALLE DE SOR ALEGRÍA, NÚMERO 1

## NUESTRA SEÑORA DE LOS LLANOS

Servicio permanente Carrozas de lujo

Única casa que cuenta hasta el día en esta plaza con coches estufas. Inmenso surtido en coronas de porcelana y plumas, a precios increíbles. Despacho de cera de todas clases al por mayor y menor. Entierros a precios sin competencia. INMENSO SURTIDO EN ATAÚDES DE GRAN LUJO

COCHERAS: Alvaro de Bazán, 29. - TELÉFONO 285

Despacho: Prim, 17 - Teléfono 188 Sucursal en Nador: General Jordana

## Para impresos de lujo en "El Telegrama del Rif"

## Compañía Española de Minas del Rif FERROCARRIL

Horario de los trenes discrecionales de viajeros y mercancías que circularán entre Melilla-Puerto y Nador, a partir del día 12 del actual.

### ASCENDENTES.

### DESCENDENTES

Tren 109				Tren 112			
ESTACIONES	Llegadas	Paradas	Salidas	ESTACIONES	Llegadas	Paradas	Salidas
Melilla-Puerto	.	.	8:50	Nador.	.	.	10:20
Hipódromo	9:00	15	9:15	Atalayón.	10:38	.	10:38
Empalme	9:24	.	9:24	Atalayón.	10:51	.	10:51
Atalayón.	9:37	.	9:37	Hipódromo.	11:00	10	11:10
Nador.	9:50	.	.	Melilla Puerto	11:20	.	.

Tren 115				Tren 118			
ESTACIONES	Llegadas	Paradas	Salidas	ESTACIONES	Llegadas	Paradas	Salidas
Melilla-Puerto	.	.	14:50	Nador.	.	.	16:20
Hipódromo.	15:00	15	15:15	Atalayón.	16:38	.	16:38
Empalme	15:24	.	15:24	Empalme.	16:51	.	16:51
Atalayón.	15:37	.	15:37	Hipódromo.	17:00	10	17:10
Nador.	15:50	.	.	Melilla Puerto	17:20	.	.

Melilla 11 de Octubre de 1921.—LA DIRECCION.

## FLORES Y PLANTAS DEL JARDÍN VALENCIANO

Adornos de Mesas y confección de bouquets para bodas y bautizos.

Coronas, Cruces, etc., con mucha prontitud.

Arreglo de Jardines cuidándose de su conservación.

Confección de Canastillas Ramos y Guirnaldas. PRECIOS ECONÓMICOS

PRECIOS ECONÓMICOS

CALLE ALFONSO XIII, núm. 2 (Junto a la Administración de Correos)

TELÉFONOS 38 y 39

### ACADEMIAS

Preparación militar.—Convocatoria de Febrero.—Preparación especial de Literatura para los candidatos a cadetes a la R. O. sobre exámenes extraordinarios en Institutos.—Academia General, Prim, núm. 18, primero. 303-c

### ALMONEDAS

Almoneda de varios muebles y dormitorio.—Barón, 9 de Julio, 76, barrio Real. 305-c

### COMPRAS Y VENTAS

Almoneda por varios días.—Compueta de dormitorio, mesa de despacho y máquina de escribir.—Sor Alegría 10 921-c

### COMPRAS

Para realización de todos los artículos a precios sin competencia. A comprar barato a "La Fortuna", Alfonso XIII, 1 y Marina. 106-c

### Y VENTAS

Mantecados y roscos de Luján.—Precios: mantecados, 6 pesetas kilo; roscos, 450 id.—Se admiten encargos. General Topete, n.º 9 (Hipódromo) 787-c

### COMPRAS

Novios, no comprar vuestros muebles sin visitar la casa Flores. Especialidad en roce de la lujosa y económica. Fábrica de sábanas y camas de campaña.—Arturo Ro, núm. 1, frente al Parque. 8-c

### COMPRAS

Vendo casa recreo, frente pabellón Alfonso XIII.—Razon Calhisa 30, principal (Barrio Real) 860-c

### COMPRAS

Se vende un coche de niño.—Santiago, 11, principal izquierda. 617-c

### COMPRAS

Se vende una parcela de terreno dentro de los antiguos límites con una buena casa y plantación de arbolados y viñedos.—Para informes, D. Pedro Infantes, Sor Josefa, núm. 5. 839-c

### COMPRAS

Taponos y serrín de corcho se vende en establecimiento de "Efectos marítimos" (muebles) 601-c

### COMPRAS

Las Sultanas en Melilla.—Propiedad de las Sultanas de oro y nuevos a 0'05 y 0'10 céntimos. Por cantidad mayor 4 pías el 100.—José Ovejuna, depósito exclusivo, Zamora, n.º 29, Barrio Real, Melilla.

### COMPRAS

Especialidad en artículos de Pasosas. Mantecados selectos a 500 pesetas kilo. T. ras de Polvorón sevillanas a 1'00 peseta y 1'50 pías, por docena.

### COMPRAS

Por encargo se hacen tortas de polvo de galleta de librería y de otros artículos de repostería. Hace falta un ayudante que sepa de horno. 883-c

### COMPRAS

Alcohol desnaturalizado. Escorial Hermanos y Rodríguez—García Cabrelles, 18. 875-c

### COMPRAS

Vendo montura de caballero.—Pabellones de Artillería de Alfonso XIII, núm. 6. 819-c

### COMPRAS

Se vende unaparador para comedor grande y otro para establecimiento de bebidas.—Razón en el Hotel Eorno. 900-c

### COMPRAS

Turrones, carne de embrollito y peladillas. Precios baratísimos. No deje de visitar esta casa.—Cataluña, núm. 6 (Barrio Real). 898-c

### COMPRAS

Vendo perra alemana, policía, (casta Goberman), 4 meses, en 200 pesetas.—Viver.—De 2 a 4. Padre Lerchund, 78. 810-c

### COMPRAS

Harina marca "Torre del Oro"—De venta en La Fortuna. Alfonso XIII, núm. 1 y General Marina, núm. 1. 792-c

### COMPRAS

Gran realización. Solo por tres días. Gran ocasión para suministros a tropas, cancheros y almocenas, a precios muy reducidos. Se vende también una partida de embudidos, de tocino magro y jamón.—Razón, capitán Vidal, 14. Horas de venta: de 4 a 7. 914-c

### COMPRAS

Se necesita un oficial de zapatero.—Calle de Castilla, número 23, Barrio Real. 806-c

### COMPRAS

Se necesita confitero para la fabricación de peladillas en una fábrica de caramelos.—Lazaga, 17, (Hipódromo) 854-c

### COMPRAS

Se necesita un oficial de zapatero.—Calle de Castilla, número 23, Barrio Real. 806-c

### COMPRAS

Auxiliar de tenedor de libros, su oficio. Contar por día.—Orseu, núm. 12 (Barrio Real) 806-c

### COMPRAS

Teneduría de libros, por contabilidad de 20 a 21. Academia General.—Prim, 12. 824-c

### COMPRAS

Se necesita un ama de cría.—Pabellones de Ingenieros del Zoológico, núm. 4, bajo izq. 916-c

### COMPRAS

Se necesita un muchacho de 12 a 14 años.—Casa Susana, General Par, 5. 913-c

### COMPRAS

Se necesita cochero repartidor.—Fábrica de gasas del Barrio Real.—Valladolid, 12. 923-c

### COMPRAS

Se necesita un muchacho de 12 a 14 años.—Casa Susana, General Par, 5. 913-c

### COMPRAS

Se necesita un muchacho de 12 a 14 años.—Casa Susana, General Par, 5. 913-c

### COMPRAS

Se necesita un muchacho de 12 a 14 años.—Casa Susana, General Par, 5. 913-c

### COMPRAS

Se necesita un muchacho de 12 a 14 años.—Casa Susana, General Par, 5. 913-c

### COMPRAS

Se necesita un muchacho de 12 a 14 años.—Casa Susana, General Par, 5. 913-c

### COMPRAS

Se necesita un muchacho de 12 a 14 años.—Casa Susana, General Par, 5. 913-c

# La Siempreviva

EMPRESA DE COCHES Y POMPAS FÚNEBRES

La primera establecida en Melilla.—Única que cuenta en esta plaza con CARROZAS DE GRAN LUJO. Gran surtido en coronas, plumas y porcelanas Premiada con DIPLOMA DE HONOR en el CONCURSO LOCAL DE INDUSTRIA Y COMERCIO

SERVICIO PERMANENTE. Entierros a precios sin competencia. Concesionaria exclusiva para los enterramientos de señores generales, jefes, oficiales, clases e individuos de tropa y personas del elemento civil que fallezcan en los Hospitales Militares. Esta casa es la encargada exclusiva por la Junta de Arbitrios para hacer los servicios a los pobres de solemnidad.

Cocheras: Barrio Industrial, Teléfono núm. 156  
Despacho: Ros de Olano 1, (Esquina a Arroyo Reyes y Alfonso XIII), Teléfono núm. 46  
Esta acreditada casa cuenta con varios COCHES ESTUFAS entre ellos una GRAN CARROZA GÓTICA, única existente en Melilla.

# FARMACIA

del Licenciado J. B. CAMPOS, Alfonso XIII, 35

Medicamentos químicamente puros.—Específicos nacionales y extranjeros.—Aguas minerales.—Oxígeno.—Sueros.—Vacunas.—Inyectables.—Ortopedia.—Material quirúrgico.

VENTAS, GASA Y ALGODON ESTERILIZADO AL DETALLE ESTERILIZACIONES POR ENCARGO

Teléfono núm. 197

## LA MODA

Miguel Alcaraz

En este acreditado establecimiento se acaba de recibir un extenso y variado surtido en Calzado de todas clases para la presente estación.

General O'Donnell, 5

## "El Telegrama del Rif"

PUNTOS DE VENTA

BARCELONA.—Fedorico La Roche, Hospital, 10.  
ALCAZAL.—José López, Centro de Cirujía y Varadero, De doca.  
LARACHE.—José Gutiérrez, Centro de suscripciones.  
ALMERIA.—Juan Bonillo Siles, Centro de periódicos.  
BUNAN.—Blanco Soler, Centro de suscripciones y revistas.  
TANGER.—A. Arévalo, Libro y Papelería.

## Pastillas J. Miró

EXPECIFICOS Y CALMANTES CURACION DE TOS TODA CLASE DE TOS POR REBELDE QUE ESTA SEA Precio de la Caja... 6,25

# SECCIÓN ESPECIAL DE ANUNCIOS ECONÓMICOS

### CONSULTAS

Partos, Doña Encarnación Su varro de Consuelo, y J. J. J. en su parto, General Margala, número 2. 1-7

### CONSULTAS

Alfredo Mota. Práctico de Cirujía y Varadero. De doca a los Buques. 10. 8-7

### CONSULTAS

CALLISTA.—El reputado pediatra V. García, ofrece sus servicios al público en general en la clínica de Cirujía y Varadero, en el Hospital y calle de Castilla, 11, principal izquierda, barrio Real.—Teléfono núm. 529. 847-c

### CONSULTAS

Maria Canillas, profesora en Partos y Cirujía, ex-interna de la Maternidad de Barcelona.—Santiago, 8, Mantelete. 911-c

### CONSULTAS

La tintorería inglesa, Málaga, pone en conocimiento de los señores Jefes y Oficiales de esta guarnición, que esta casa, única en su trabajo, instalada en la moderna su fábrica, se limpia a seco y se tinte en color. El verdadero los uniformes militares. Tejidos de vestidos en colores de moda más delicados. Lutos, garantizados una semana en solidez, quedando las ropas en el mismo ser de su antiguo color. Instalación a seco.—Grand desinfección de toda clase de ropas. Ciudadanos de Melilla. Si queréis conservar vuestra salud y evitar toda clase de enfermedades, acudir a la tintorería Valenciana, Jaime Valero y Compañía, General Topete, 30 (Hipódromo). Teléfono 847. 830-c

### CONSULTAS

Restaurant económico "Las Colinas"—Mezquita, 24, Barrio Real. 909-c

### CONSULTAS

Casa Susana.—General Paraja, núm. 5.—Apertura. 912-c

### CONSULTAS

Haces falta ayudantes y aprendices de mudistas.—C. Padre Lerchund, 89. 920-c

### CONSULTAS

Tintorería Valenciana.—Neta y limpieza de toda clase de ropas. Lutos en 24 horas.—Gran desinfección de ropas a color.—Instalación a seco.—Grand desinfección de toda clase de ropas. Ciudadanos de Melilla. Si queréis conservar vuestra salud y evitar toda clase de enfermedades, acudir a la tintorería Valenciana, Jaime Valero y Compañía, General Topete, 30 (Hipódromo). Teléfono 847. 830-c

### CONSULTAS

Modista.—Aurora Ledron de Guerrero.—General Astillero, 2, principal derecho. 903-c

### CONSULTAS

Almoneda de aceitunas, superior calidad y manzanillas y pedacitos de aceitunas en unaraso, se vende a donación en el Barrio Real de 0 y 20 kilo, al precio de 0,30 y 0,40 pesetas kilo. En envases mayores precios especiales.—Barja, Alfonso Guardiola, calle Bustamante, 22, Hipódromo. Melilla. 899-c

### CONSULTAS

Algunos percheros superiores en calidad de 10 y 5 kilos. Precios especiales para cancheros y ambulantes.—Depósito: Galera Hermanos, General Margala, núm. 8. 844-c

### CONSULTAS

Se arreglan jardines, cuidándose de su conservación, a precios muy económicos.—Barja, huerto núm. 6 de la carretera del barrio del Principa.—De 8 a 6 de la tarde. 874-c

### CONSULTAS

Tiempo tienda calzonetas al por mayor y al por menor. Buena clientela, en el centro de la ciudad industrial. Barja, García Gómez, 69, portería. De 1 a 2 y de 4 a 7. 910-c

### CONSULTAS

La tintorería inglesa, Málaga, pone en conocimiento de los señores Jefes y Oficiales de esta guarnición, que esta casa, única en su trabajo, instalada en la moderna su fábrica, se limpia a seco y se tinte en color. El verdadero los uniformes militares. Tejidos de vestidos en colores de moda más delicados. Lutos, garantizados una semana en solidez, quedando las ropas en el mismo ser de su antiguo color. Instalación a seco.—Grand desinfección de toda clase de ropas. Ciudadanos de Melilla. Si queréis conservar vuestra salud y evitar toda clase de enfermedades, acudir a la tintorería Valenciana, Jaime Valero y Compañía, General Topete, 30 (Hipódromo). Teléfono 847. 830-c

### CONSULTAS

Restaurant económico "Las Colinas"—Mezquita, 24, Barrio Real. 909-c

### CONSULTAS

Casa Susana.—General Paraja, núm. 5.—Apertura. 912-c

### CONSULTAS

Haces falta ayudantes y aprendices de mudistas.—C. Padre Lerchund, 89. 920-c

### CONSULTAS

Tintorería Valenciana.—Neta y limpieza de toda clase de ropas. Lutos en 24 horas.—Gran desinfección de ropas a color.—Instalación a seco.—Grand desinfección de toda clase de ropas. Ciudadanos de Melilla. Si queréis conservar vuestra salud y evitar toda clase de enfermedades, acudir a la tintorería Valenciana, Jaime Valero y Compañía, General Topete, 30 (Hipódromo). Teléfono 847. 830-c

### CONSULTAS

Modista.—Aurora Ledron de Guerrero.—General Astillero, 2, principal derecho. 903-c

7 Hoja de "El Telegrama del Rif" (97)

## Los misterios de la India

FOR XAVIER DE MONTÉPIN

mi padre me hablaba del asunto en sus cartas; tenía por segura la existencia de una inmensa asociación de asesinos fanáticos, que ramificándose en la India entera, preparada en las sombras la destrucción del poder inglés. Atribuía a esta asociación los crímenes aislados que se perpetraban cada día contra nuestros conciudadanos, y desafiando la mano oscura que hiere, esperaba descubrir muy pronto la cabeza formidable que piensa y la voluntad soberana que dirige. ¡Y bien, milord! ¡Tengo la convicción que ha succumbido mártir de su abnegación! ¡Le han matado porque sabía ya demasiado! ¡Le han mata-

do para impedir que fuera más adelante!

—¡Sí, sí, hermano!—replicó Edward.—¡Tienes razón! ¡Eso debe ser así!

Lord Singleton hizo sonar un timbre.

La figura sombría de Djal apareció entre dos cortinas, cuyo paño descubrió con una de sus manos.

—¿Está ahí Kazil?—interrogó lord Singleton.

—Sí, señor gobernador.

—Que venga.

Kazil entró. Djal, en vez de dejar el gabinete se quedó en el hueco de una ventana, de modo que se hallase a la vista del joven indio, y poder clavar sobre él su mirada chispeante, como se dice es la de la serpiente que fascina al pájaro y la fuerza a caer en su boca entreabierta.

Lord Singleton hizo sonar al muchacho que se aproximase, y le dijo con una voz muy lenta, apoyándolo sobre cada una de estas palabras.

—Kazil, escuchame... Sir John Malcolm era tu bienhechor... tú le amabas... te había salvado la vida, arriesgando la suya, hace dos años! como su hijo lo ha hecho hace dos días... Si advinas quiénes pueden ser sus asesinos

si sospechas solamente el espantoso móvil que le ha impulsado, el agradecimiento te proh